

Content

Acknowledgements	XVII
Introduction	XVIII
Chapter 1. The Genesis of the Roma Emancipation	1
1.1 The Austro-Hungarian Empire	1
1.1.1 <i>The Gypsy Voivodina</i>	1
1.1.1.1 János Kaldarás and Mihaly Szava	1
1.1.1.2 The two Gypsy Chieftains	1
Comments	2
1.1.2 <i>The Gypsy Congress in Kisfalú</i>	3
1.1.2.1 The Gypsy Congress	3
1.1.2.2 The Gypsy Day	3
1.1.2.3 The Times Newspaper	4
Comments	4
1.1.3 <i>The Letter of Raphael to Emperor Francis-Joseph</i>	5
Comments	6
1.1.4 <i>An Association of Gypsies</i>	8
Comments	8
1.2 The Ottoman Empire	9
1.2.1 <i>A Letter to the Editor of the Macedonia Newspaper</i>	9
Comments	15
1.2.2 <i>The Guild Holy Days</i>	17
Comments	18
1.2.3 <i>The Petition from Xanthi</i>	19
Comments	20
1.3 The Russian Empire	21
1.3.1 <i>The Sorochyntsi Uprising</i>	21
Comments	23
Summarising Comments	24
Chapter 2. Bulgaria	33
2.1 The Struggle for Suffrage	33
2.1.1 <i>The Congress of the Gypsies in Bulgaria</i>	33
2.1.2 <i>The Gypsy Congress</i>	40
2.1.3 <i>The Gypsy Congress in Sofia</i>	41
2.1.4 <i>The Gypsy Congress – The First Meeting</i>	42
2.1.5 <i>The Gypsy Congress – The Second Meeting</i>	53
2.1.6 <i>A Telegram from the Gypsies to the Royal Prince</i>	55

2.1.7	<i>The Gypsy Movement</i>	56
2.1.8	<i>Dr. Marko Markov in Plovdiv</i>	57
2.1.9	<i>The Gypsy Meeting in Varna</i>	58
2.1.10	<i>A Gypsy Protest</i>	62
	<i>Comments</i>	63
2.2	Local Organisations	69
2.2.1	<i>The Statute of the Egyptian Nationality in the Town of Vidin</i>	69
	<i>Comments</i>	76
2.3	National Organisations	79
2.3.1	<i>The Statute of the Organisation 'Istikbal – Future'</i>	79
2.3.2	<i>The Minutes of the General Constitutive Meeting of the Mohammedan-Gypsy Union</i>	83
2.3.3	<i>The Statute of the Mohammedan-Gypsy Union</i>	86
2.3.4	<i>The Application from the Mohammedan-Gypsy Union (April)</i>	94
2.3.5	<i>The Application from the Mohammedan-Gypsy Union (June)</i>	96
2.3.6	<i>Opinion</i>	98
2.3.7	<i>Acknowledgement</i>	98
2.3.8	<i>A Letter to Police Directorate</i>	99
2.3.9	<i>The Statute of the Organisation 'Ekiye'</i>	103
2.3.10	<i>The Memoirs of Shakir Pashov (Part 1)</i>	111
	<i>Comments</i>	130
2.4	Evangelical Churches	140
2.4.1	<i>The Gypsy Evangelical Baptist Church</i>	140
2.4.2	<i>The Gospel for All</i>	147
2.4.3	<i>The Stolen Gospel</i>	148
2.4.4	<i>News</i>	151
	<i>Comments</i>	152
2.5	Socio-Political Struggles	156
2.5.1	<i>The Memoirs of Shakir Pashov (Part 2)</i>	156
2.5.2	<i>The Autobiography by Shakir Pashov</i>	158
2.5.3	<i>The Memory of Vasil Chakmakov</i>	162
	<i>Comments</i>	169
	<i>Summarising Comments</i>	173
Chapter 3. Yugoslavia		180
3.1	Organisations	180
3.1.1	<i>The First Serbian Gypsy Zadruga for Mutual Aid in Sickness and Death</i>	180
3.1.1.1	<i>The Gypsy Movement</i>	180
3.1.1.2	<i>The Membership Card</i>	181
3.1.1.3	<i>Celebration on Saint Bibija</i>	183

3.1.1.4	The Belgrade Gypsies are Building a House of Culture and Civilisation	184
	<i>Comments</i>	187
3.1.2	<i>The Club of the Belgrade Serbian Gypsies</i>	190
3.1.2.1	The Day of Aunt Bibija	190
3.1.2.2	A Telegram to King Peter II	194
	<i>Comments</i>	195
3.1.3	<i>The Association of the Belgrade Gypsies Worshippers of Bibija (Tetkica)</i>	197
3.1.3.1	The Statute of Association of Belgrade Gypsies Worshippers of Bibija (Tetkica)	197
3.1.3.2	The Belgrade Gypsies Held Their Assembly	201
	<i>Comments</i>	204
3.1.4	<i>An Educational Club of the Yugoslav Gypsy Youth</i>	205
	<i>Comments</i>	215
3.2	Civil rights and political participation	218
3.2.1	<i>The Gypsies Want Their Representative in the Parliament</i>	218
3.2.2	<i>The Protest Rally of the Belgrade Gypsies</i>	221
3.2.3	<i>Political Party Participation</i>	225
3.2.3.1	The Gypsy Party is Being Set up	225
3.2.3.2	The Gypsy Electoral List in Valjevo District	228
3.2.4	<i>The Višegrad Gypsies Have Built a House of Education</i>	229
	<i>Comments</i>	231
3.3	Visions and Activism	235
3.3.1	<i>Our First Word</i>	235
3.3.2	<i>Romano Lil</i>	239
3.3.3	<i>Midday Pictures of Our First Gypsy Journalist</i>	244
	<i>Comments</i>	248
Chapter 4. Greece		251
4.1	The Rental Agreement	251
	<i>Comments</i>	254
4.2	The Struggle in the Village	255
	<i>Comments</i>	257
4.3	The Statute of the Panhellenic Cultural Association of the Greek Gypsies	259
	<i>Comments</i>	262
	<i>Additional Comments</i>	263
Chapter 5. Turkey		264
5.1	Petitions	264
5.1.1	<i>A Telegram from Gypsies from Drama</i>	264

5.1.2	<i>A Telegram from Gypsies from Kavala</i>	265
	<i>Comments</i>	267
5.2	The Tobacco Workers	271
5.2.1	<i>Emin Atılal</i>	271
5.2.2	<i>Zehra Kosova</i>	273
	<i>Comments</i>	276
5.2.3	<i>An Obituary for Zehra Kosova</i>	278
	<i>Comments</i>	282
5.3	Media Testimonials	284
5.3.1	<i>May Day</i>	284
	<i>Comments</i>	286
5.3.2	<i>The Trial of the Communists</i>	286
	<i>Comments</i>	287
5.4	Training in the USSR	288
5.4.1	<i>Remzi Salih Mustafa</i>	288
5.4.2	<i>The Opinion Report</i>	289
5.4.3	<i>The Autobiography</i>	290
5.4.4	<i>References</i>	291
5.4.5	<i>The Questionnaire</i>	292
	<i>Comments</i>	293
5.4.6	<i>Mustafa Mehmet (Alekkber Ağaoğlu, Petko)</i>	294
5.4.7	<i>The Autobiography (1)</i>	295
5.4.8	<i>The Questionary Form</i>	296
5.4.9	<i>Autobiography (2)</i>	297
5.4.10	<i>Reference</i>	298
	<i>Comments</i>	300
5.5	Kakava Day	301
	<i>Comments</i>	303
Chapter 6. Romania		306
6.1	First Steps	306
6.1.1	<i>A Manifesto of the Gypsies</i>	306
	<i>Comments</i>	307
6.1.2	<i>Gypsy Assemblies</i>	309
a)	The Gypsy Assembly of Ucea de Jos	309
b)	The Gypsy Assembly in Moşna	310
	<i>Comments</i>	313
6.1.3	<i>The Memorandum from Dumbraveni</i>	314
	<i>Comments</i>	317
6.2	Professional Organisations	318
6.2.1	<i>The Gypsy Musicians Progress</i>	318

6.2.2	<i>The Founding of the General Association of Gypsies in Romania</i>	322
	<i>Comments</i>	326
6.3	National Organisations	328
6.3.1	<i>G. A. Lăzurică on Popp Șerboianu's Book</i>	328
	<i>Comments</i>	330
6.3.2	<i>An Appeal to All Gypsies in Romania</i>	332
6.3.3	<i>A Call for a Meeting by the General Association of Gypsies in Romania</i>	337
6.3.4	<i>A Call for Participation at a Roma Congress in Bucharest, October 8, 1933</i>	340
6.3.5	<i>The Congress of the Gypsies</i>	344
	<i>Comments</i>	350
6.3.6	<i>After the Congress of Roma</i>	351
	<i>Comments</i>	354
6.3.7	<i>The Statute and Regulations of the General Union of the Roma in Romania</i>	355
6.3.8	<i>The Artistic and Cultural Festival of the Roma</i>	368
6.3.9	<i>The Roma from Romania Have Met</i>	370
	<i>Comments</i>	372
6.3.10	<i>Roma Brothers!</i>	372
	<i>Comments</i>	374
6.3.11	<i>Our Programme</i>	375
	<i>Comments</i>	377
6.3.12	<i>An Appeal to the Roma from 1936</i>	378
6.3.13	<i>What We Ask for</i>	380
	<i>Comments</i>	382
6.4	Regional Organisations	382
6.4.1	<i>The Police Report from Turnu Severin</i>	382
6.4.2	<i>The Police Report from Șimian Island</i>	384
6.4.3	<i>The Gypsy Life</i>	387
	<i>Comments</i>	388
6.4.4	<i>The House, the School and the Church</i>	389
	<i>Comments</i>	391
6.4.5	<i>The Neo-Rustic Brotherhood</i>	392
6.4.6	<i>To all the Gypsies in Transylvania</i>	393
	<i>Comments</i>	397
6.4.7	<i>Who Are We and What Do We Want?</i>	398
	<i>Comments</i>	399
6.4.8	<i>From Our Activity</i>	400
	<i>Comments</i>	402
6.4.9	<i>The Transylvanian Roma</i>	402
	<i>Comments</i>	404

6.5	Naming	404
6.5.1	<i>Is the Word 'Gypsy' a Word of Mockery, or the Name for a Nation</i> ...	404
6.5.2	<i>What Roma Should Know</i>	407
6.5.3	<i>Clarification</i>	414
	<i>Comments</i>	415
6.6	The Sedentarisation of the Gypsy Nomads	417
6.6.1	<i>The Colonisation of the Nomadic Gypsies</i>	417
	<i>Comments</i>	418
6.6.2	<i>The Nomads Who Create Their Independent State</i>	418
	<i>Comments</i>	423
6.6.3	<i>The Colonisation of Nomads</i>	423
	<i>Comments</i>	425
6.7	Religion	426
6.7.1	<i>God's Work among the Gypsies</i>	426
	<i>Comments</i>	429
6.7.2	<i>The Priests and Our Movement</i>	430
	<i>Comments</i>	431
6.7.3	<i>The Orthodox Church and the Roma</i>	432
	<i>Comments</i>	434
6.8	The National Civic Identity	434
6.8.1	<i>The Gypsies in Romania. Who Were They? Who Are They?</i> <i>What Do They Want to be?</i>	434
	<i>Comments</i>	436
6.8.2	<i>Faith, Country, King</i>	437
	<i>Comments</i>	441
6.8.3	<i>To Write in the Romani Language</i>	442
	<i>Comments</i>	443
6.8.4	<i>Romania for the Romanians</i>	444
	<i>Comments</i>	447
6.8.5	<i>What Should a Rom Do</i>	448
	<i>Comments</i>	449
6.9	The Roma Women	449
6.9.1	<i>To the Roma Women</i>	449
	<i>Comments</i>	452
6.9.2	<i>My Dearest Sisters</i>	452
	<i>Comments</i>	454
6.9.3	<i>The Women in the Roma Association</i>	454
	<i>Comments</i>	456
6.10	Poems & Songs	456
6.10.1	<i>To the Roma</i>	456
	<i>Comments</i>	457

6.10.2	<i>The March of the Roma</i>	458
	<i>Comments</i>	458
6.10.3	<i>Let's Sing Roma</i>	459
	<i>Comments</i>	461
	<i>Additional Comments</i>	461
Chapter 7. Hungary		467
7.1	The Hungarian Gypsy Musician's National Association	467
7.1.1	<i>The Hungarian Gypsy Musician's National Association</i> <i>Modified Statute</i>	467
	<i>Comments</i>	478
7.1.2	<i>The Meeting in Defense of Professional Rights</i>	479
	<i>Comments</i>	484
7.1.3	<i>The Extraordinary National Meeting with the Presence of</i> <i>Local Groups</i>	485
	<i>Comments</i>	496
7.1.4	<i>The Battle against Jazz and for Protection of Hungarian</i> <i>Gypsy Music</i>	497
	<i>Comments</i>	510
7.2	The Restarting of the Gypsy Musicians' Society and the Journal	511
7.2.1	<i>Károly Bura</i>	511
	<i>Comments</i>	514
7.2.2	<i>The Bihari Gypsy Music School</i>	515
	<i>Comments</i>	518
7.2.3	<i>The Dispute about the Repertoire of Gypsy Musicians</i>	519
	<i>Comments</i>	522
7.3	The Hungarian Gypsy Musicians' National Federation	523
7.3.1	<i>The Hungarian Gypsy Musicians' National Federation Statute</i>	523
	<i>Comments</i>	539
7.3.2	<i>The Five-hundred-year Jubilee</i>	540
	<i>Comments</i>	543
7.3.3	<i>The World Congress on Gypsyology</i>	544
	<i>Comments</i>	546
	<i>Additional Comments</i>	547
Chapter 8. Czechoslovakia		549
8.1	Naming and Labeling of Roma	549
8.1.1	<i>A Letter to the State Attorney's Office in Uherské Hradiště</i>	549
8.1.2	<i>A Letter to the Provincial Office in Prague</i>	552
	<i>Comments</i>	555

8.2	Schooling of the Roma	558
8.2.1	<i>A Letter to the President Tomáš Garrigue Masaryk</i>	558
8.2.2	<i>A Letter to the President's Office</i>	560
	<i>Comments</i>	562
8.3	Associations	564
8.3.1	<i>The Union of the Czechoslovak Gypsy Musicians</i>	564
8.3.2	<i>The Establishment of the Society for the Study of the Gypsy Question</i>	566
8.3.3	<i>The General Assembly of the Society.</i>	570
8.3.4	<i>A Quarter-Hour with Chief Physician Stuchlík about the Gypsies</i>	572
8.3.5	<i>Social and Educational Activities of the State Police in Košice</i>	574
8.3.6	<i>A Letter to the City Council in Košice (1)</i>	580
8.3.7	<i>A Letter to the City Council in Košice (2)</i>	582
8.3.8	<i>The Report on the Activities of the 'Lavutarisz' Society in Košice</i>	585
8.3.9	<i>The Celebration of the 500th Anniversary of the Arrival of Gypsies in Slovakia</i>	587
	<i>Comments</i>	589
	<i>Additional Comments</i>	593
Chapter 9. Poland		599
9.1	The Gypsy Kings	599
9.1.1	<i>King Jan Michałak-Michailescu</i>	599
9.1.2	<i>King Michał Kwiek in Krakow</i>	600
	<i>Comments</i>	603
9.1.3	<i>Chancellor Rudolf Kwiek</i>	604
	<i>Comments</i>	607
9.1.4	<i>The Gypsy Baron</i>	607
	<i>Comments</i>	613
9.2	Rivalry among Kings	614
9.2.1	<i>New Elections</i>	614
9.2.2	<i>The President of the Council of the Gypsies</i>	616
	<i>Comments</i>	617
9.2.3	<i>The Leader of the Gypsy Nation</i>	618
9.2.4	<i>The Revolution in the Gypsy State</i>	618
	<i>Comments</i>	620
9.2.5	<i>The King's Funeral</i>	620
	<i>Comments</i>	621
9.3	Coronations	622
9.3.1	<i>The Election of the Gypsy King in Warsaw</i>	622
	<i>Comments</i>	625
9.3.2	<i>The Coronation of a Polish Gypsy King</i>	626
	<i>Comment</i>	628

9.4	Attitudes of the Gypsies towards the Idea of Kingdom	628
9.4.1	<i>An Appeal to the Monarch's Heart from a Poor Provincial Gypsy</i>	628
	<i>Comments</i>	630
9.4.2	<i>The Poznan Gypsies – Enemies of King Kwiek</i>	631
	<i>Comments</i>	634
9.5	The International Activities of Gypsy Kings	634
9.5.1	<i>The Polish "King of Gypsies" Expelled from Czechoslovakia</i>	634
	<i>Comments</i>	635
9.5.2	<i>The King of Gypsies Michał II Kwiek in Romania</i>	636
	<i>Comments</i>	639
9.5.3	<i>The Office of the Central Gypsy Organisation to be Established in Warsaw</i>	640
9.6	The Dream about Our Own State	640
9.6.1	<i>The Gypsies' Dreams about Their Own Country in Egypt</i>	640
	<i>Comments</i>	644
9.6.2	<i>The King of the Gypsies, Michał Kwiek, Asks for Land in Africa</i>	645
	<i>Comments</i>	645
	<i>Additional Comments</i>	646
Chapter 10.	Latvia	651
10.1	The Gypsy Culture Promotion Society 'Friend of Gypsies'	651
10.1.1	<i>The Registration of the Society</i>	651
	<i>Comments</i>	652
10.1.2	<i>A Meeting of the Members of the Society</i>	652
	<i>Comments</i>	653
10.1.3	<i>A Report to the Prefect of Riga on the Meeting of the Members of the Society</i>	654
	<i>Comments</i>	655
10.1.4	<i>The Request to Dissolve the Society</i>	655
	<i>Comments</i>	657
10.1.5	<i>A Report of the Prefecture of Riga on the State and Activities of the Society</i>	658
	<i>Comments</i>	660
10.1.6	<i>The Order of the Ministry of the Interior to Dissolve the Society</i>	660
10.1.7	<i>The Request to the Minister of the Interior Asking that the Society not be Dissolved</i>	661
	<i>Comments</i>	663
10.1.8	<i>Memo, Listing the Reasons for Dissolving the Society</i>	663
	<i>Comments</i>	664
10.2	Jānis Leimanis	664
10.2.1	<i>The Friend of the Latvian Gypsies</i>	664
	<i>Comments</i>	670

10.2.2	<i>The Gypsy Songs from the Bushes Come to Riga</i>	670
	<i>Comments</i>	672
	<i>Summarising Comments</i>	673
Chapter 11. Finland		674
11.1	<i>Naming</i>	674
	<i>Comments</i>	676
11.2	<i>To the Roma Young People</i>	678
	<i>Comments</i>	681
11.3	<i>The Gypsy Mission</i>	683
11.3.1	<i>For the Roma Tribe</i>	683
	<i>Comments</i>	685
11.3.2	<i>The Gypsy Mission's Rules</i>	686
	<i>Comments</i>	690
11.3.3	<i>Suggestions</i>	691
	<i>Comments</i>	693
	<i>Additional Comments</i>	693
Chapter 12. The USSR		695
12.1	<i>The Union of the Gypsies</i>	695
12.1.1	<i>The Society for the Organisation of the Proletarian Backward Gypsy Masses</i>	695
12.1.2	<i>The Initiative Proletarian Group of the Gypsies</i>	696
12.1.3	<i>Draft Statute</i>	697
12.1.4	<i>The Minutes No. 4 (Moscow)</i>	702
12.1.5	<i>The Plenum of the Delegates of the Moscow Gypsies</i>	705
12.1.6	<i>The Statute of the Union of Gypsies, Living on the Territory of RSFSR</i>	706
12.1.7	<i>The Alphabet of the Gypsy Language</i>	710
12.1.8	<i>An Appeal to Gypsy Inhabitants of RSFSR</i>	712
12.1.9	<i>Organising the Gypsy Union in Belarus</i>	718
12.1.10	<i>The Report by A. F. Grakhovskiy</i>	721
12.1.11	<i>Minutes No. 1 (Minsk)</i>	723
12.1.12	<i>Organising the Gypsy Union in the Ukraine</i>	726
12.1.13	<i>The Protest of N. Biz-Labza</i>	728
	<i>Comments</i>	732
12.1.14	<i>The First Memorandum</i>	732
12.1.15	<i>The Second Memorandum</i>	740
12.1.16	<i>Third Memorandum</i>	750
	<i>Comments</i>	759
12.2	<i>Publications</i>	767
12.2.1	<i>The Gypsies Are Awakening</i>	767

12.2.2	<i>About the Work among the Gypsies</i>	770
12.2.3	<i>About the Land for Romanyčhave</i>	771
12.2.4	<i>What to Do with the Gypsies?</i>	776
12.2.5	<i>About the Political-Educational Work</i>	785
12.2.6	<i>Bonfires Go Out</i>	790
12.2.7	<i>War against Anti-Gypsyism</i>	801
12.2.8	<i>About the Work among the Roma</i>	808
12.2.9	<i>About the Women's Day</i>	816
12.2.10	<i>About the Woman</i>	818
12.2.11	<i>The Gypsy Theatre</i>	823
	<i>Comments</i>	829
12.3	<i>Letters</i>	836
12.3.1	<i>A Letter from Khutor Krikunovo</i>	836
12.3.2	<i>The Gypsy Cavalry Division</i>	841
12.3.3	<i>A Letter to M. I. Kalinin</i>	842
12.3.4	<i>A Petition from the Gypsy Nomads</i>	845
12.3.5	<i>The Memorandum to Stalin from Trofim Gerasimov</i>	846
12.3.6	<i>A Letter to Stalin from the Gypsy Children</i>	858
12.3.7	<i>A Letter to Stalin from the Delegates of the Western Oblast</i>	859
12.3.8	<i>A Letter to Constitutional Commission</i>	861
12.3.9	<i>A Letter to Stalin by Nikolay Pankov</i>	863
	<i>Comments</i>	869
12.4	<i>Autonomy</i>	876
12.4.1	<i>The Working Plan</i>	876
12.4.2	<i>The Concise Report on Gypsies</i>	877
12.4.3	<i>The Report to the Federal Committee of TsIK</i>	879
12.4.4	<i>The Supporting Report</i>	880
12.4.5	<i>The Memorandum on Results</i>	881
12.4.6	<i>The Minutes of the Meeting at the Department of Nationalities at TsIK USSR</i>	883
12.4.7	<i>The Draft Decree</i>	906
12.4.8	<i>Heading the 'Workers Propose' (1)</i>	908
12.4.9	<i>Heading the 'Workers Propose' (2)</i>	908
12.4.10	<i>About the Gypsy National Rayon</i>	909
	<i>Comments</i>	910
12.5	<i>(Auto)Biographies</i>	918
12.5.1	<i>Andrey Taranov</i>	918
12.5.2	<i>Nikolay Pankov</i>	922
12.5.3	<i>Nina Dudarova</i>	926
12.5.4	<i>Mikhail Bezlyudskiy</i>	932
12.5.5	<i>Ilya Gerasimov</i>	949
12.5.6	<i>Alexander German</i>	951

12.5.7 <i>Ivan Tokmakov</i>	971
<i>Comments</i>	978
<i>Summarising Comments</i>	991
Conclusion	1009
Dictionary of Abbreviations and Neologisms in the USSR	1020
References	
Archives	1023
Bibliography	1027
Newspapers, Popular Journals & Social Media	1047
Annex 1. Romani Language Publications	1058
Annex 2. Gypsy/Roma Journals and Newspapers	1067